

Nouveaux lave-vaisselle frontaux de la Gamme UC.

# LA PIÈCE MAÎTRESSE

*Conçue pour vous. Armée pour le futur.*

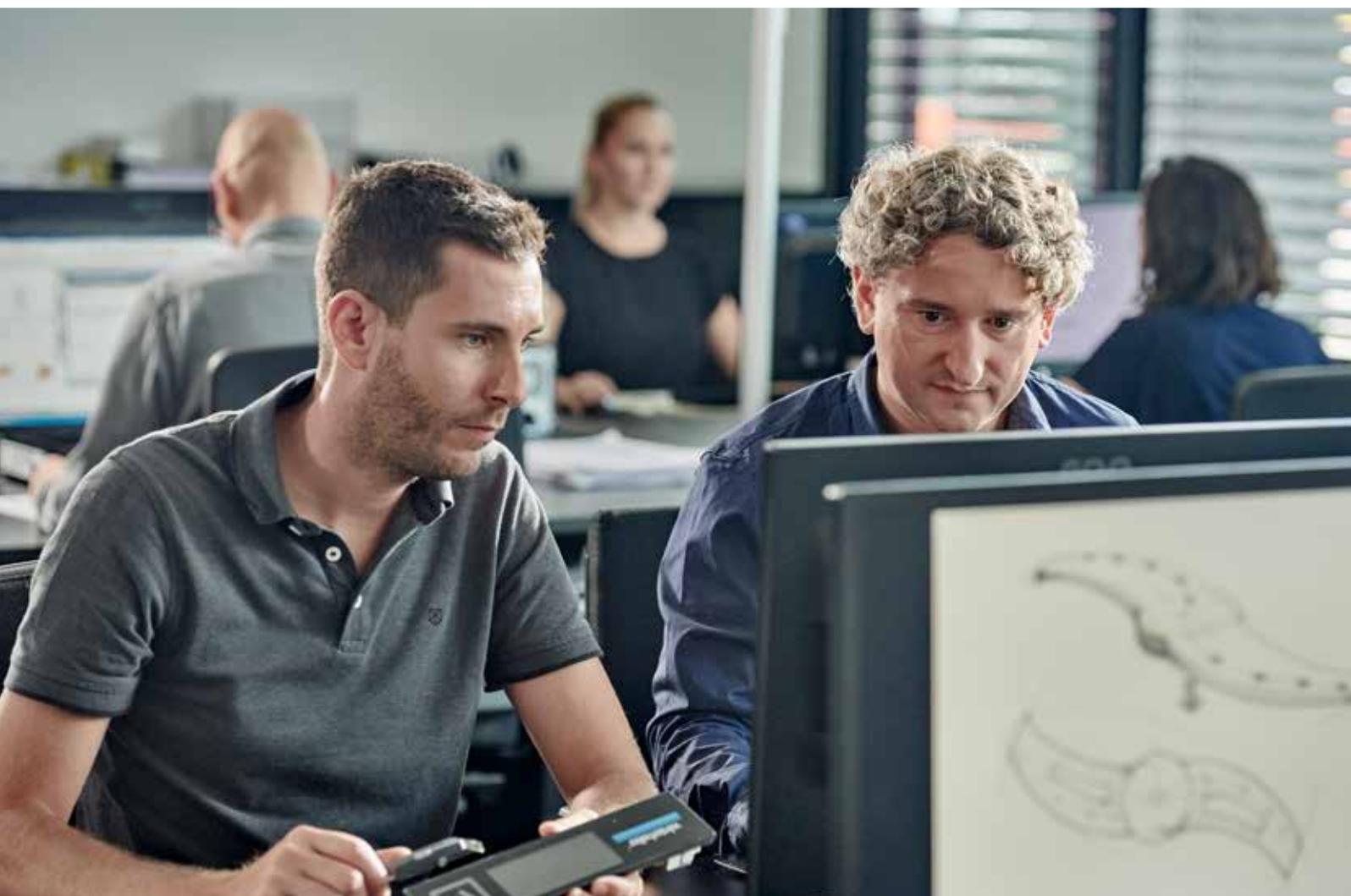




LA meilleure que nous n'ayons jamais développée pour une propreté et une hygiène parfaites.

Des accessoires parfaitement adaptés.  
Une chimie spécialement pensée.  
Conseil. Formation. Service. Tout est inclus avec Winterhalter.

*Notre objectif était de développer le meilleur lave-vaisselle de sa catégorie. Nous avons repensé l'UC, imaginé chaque détail pour en tirer le maximum. Le résultat : un équipement professionnel au service du lavage professionnel. Un outil du futur.*





## NOTRE CHEF D'ŒUVRE.

Il renferme toutes nos connaissances, notre expérience et notre passion. Développé avec un regard tourné vers l'avenir, il est équipé des technologies les plus modernes et se connecte en ligne. Sa qualité et sa finition sont « Made in Germany ». Il est résolument orienté vers les souhaits et besoins de nos clients. Qu'il s'agisse des bars et cafés, des bistrotts et restaurants, ou encore des boulangeries et boucheries.

Avec la nouvelle gamme UC, Winterhalter présente la prochaine génération de lave-vaisselle frontaux. Pour des résultats de lavage parfaits. Une utilisation intuitive et confortable. Un fonctionnement absolument sûr et fiable. Et d'une qualité irréprochable, jusqu'aux moindres détails. L'UC est un chef d'œuvre d'ingénierie. Prête pour les exigences d'aujourd'hui et de demain.

## AFFICHAGE TACTILE INTELLIGENT

pour une utilisation intuitive et confortable

## CONNECTED WASH

connectée pour davantage de sécurité et d'efficacité

## CHAMP DE LAVAGE INNOVANT

avec optimisation des flux et une nouvelle géométrie des buses : pour une économie d'eau jusqu'à 25 %



## QUE VOUS AYEZ BEAUCOUP DE PLACE OU PAS

La gamme UC existe en quatre tailles : S, M, L et XL. Ainsi, vous pouvez choisir la machine qui convient le mieux selon l'espace disponible et le type de vaisselle à laver. Et quelle que soit la taille que vous choisissez : pour chaque application, il existe le panier adapté.

## UNE SOLUTION SUR MESURE

Conçue pour vous : selon l'usage, l'UC est configurée en lave-verres, lave-vaisselle, lave-couverts ou combiné lave-verres/lave-vaisselle. Chaque machine dispose de trois programmes standard permettant d'adapter le lavage au type, à la taille et au degré de salissure en un seul clic.

## ÉCONOMIQUE ET RENTABLE

La nouvelle Gamme UC offre un fonctionnement encore plus économique : le champ de lavage optimisé réduit la consommation d'eau jusqu'à 25% par rapport au modèle précédent. Il permet également de diminuer la consommation d'électricité et de produits chimiques, ce qui réduit l'ensemble des coûts d'exploitation. Et cela, toujours avec des résultats de lavage de première classe.

## VOYEZ PAR VOUS-MÊMES

Verres. Vaisselle. Couverts. Plaques à pâtisserie et plateaux. Caisses de boulanger et de boucher. Que vous ayez un grand ou un petit espace. Avec adoucisseur ou non. Derrière la gamme UC se cache une idée simple : une conception qui répond à vos exigences et vos besoins précis. Un système tout en un. Configurable de sorte à obtenir une solution totalement personnalisée. La machine de vos rêves.



La mission de l'UC : des verres brillants, une vaisselle étincelante, des couverts immaculés. Pour un sourire radieux sur le visage de vos clients.

### SIMPLE D'UTILISATION

Affichage tactile intelligent, avec indicateurs de programme et de progression. Commande à bouton unique. Poignée ergonomique. Nettoyage particulièrement facile, grâce aux deux champs de lavage qui se retirent d'une seule main, par simple pression d'un bouton et sans aucun outil. L'utilisation de l'UC est pratique et intuitive. Comme on en rêvait.

### PROPRETÉ ET HYGIÈNE PARFAITES

Une propreté éclatante. Une hygiène irréprochable. Une vaisselle étincelante. L'UC garantit des résultats de lavage parfaits, et pour longtemps. Pour répondre aux exigences les plus extrêmes. Et pour les plus hauts standards de qualité et de fiabilité.



Retrouvez un aperçu détaillé de toutes les caractéristiques des produits de la gamme UC sur notre site Internet. Rendez-vous sur :

>> [www.winterhalter.fr/uc](http://www.winterhalter.fr/uc)



### UN CONCEPT FLEXIBLE

Le concept de l'UC a déjà fait ses preuves depuis de nombreuses années et a fait de cette gamme un succès : une technologie pour quatre applications différentes. L'UC est réalisée sur mesure, selon vos exigences : lave-verres, lave-vaisselle, lave-couverts ou combiné lave-verres/lave-vaisselle. Ensuite, les trois programmes permettent d'adapter le lavage au type de vaisselle, à sa taille et au degré de salissure en un seul clic. Et si un jour votre utilisation privilégiée devait changer : votre technicien peut reconfigurer la machine et transformer un lave-verres en combiné lave-verres/lave-vaisselle en un rien de temps. Ainsi, vous bénéficiez toujours d'une grande flexibilité.

### AFFICHAGE TACTILE INTELLIGENT

Armée pour le futur : la platine de l'UC est dotée d'un affichage tactile intelligent. Avec un unique bouton de commande. Une interface utilisateur claire avec des pictogrammes intuitifs. Et utilisable aussi facilement qu'un smartphone. L'affichage répond de manière sensible même lorsque vous portez des gants. Sa surface en verre est particulièrement solide : elle a été testée dans des conditions extrêmes.

### RÉCUPÉRATION DE CALORIES ENERGY

Une consommation d'énergie réduite, une efficacité maximale et un climat ambiant plus agréable : c'est possible. Chaque machine UC peut être équipée en option de la fonction Energy – un récupérateur de buées breveté.

### VARIATION DE LA PRESSION DE LAVAGE VARIOPOWER

Chaque UC est équipée de série du VarioPower : le réglage automatique de la pression de l'eau. Il permet de laver les verres fins et les coupelles fragiles avec une pression d'eau faible et d'opter pour une pression plus forte pour le lavage de la vaisselle plus résistante, selon le programme de lavage choisi.

### TRAITEMENT DE L'EAU

Pour des résultats de lavage encore meilleurs, mais aussi pour protéger la machine : chaque UC peut-être équipée en option d'un adoucisseur intégré. Il s'inclut à la machine et fournit de l'eau douce en continu. Ainsi, les produits lessiviels peuvent développer leur efficacité maximale et les dépôts calcaires dans la machine disparaissent. Pour les exigences de qualité d'eau les plus élevées, il existe le modèle « UC Excellence-i » avec osmose inverse intégrée : Il garantit des verres brillants et des couverts étincelants – sans essuyage.

### CONNECTED WASH\*

Plus de sécurité, plus d'efficacité : l'UC peut être connectée à un ordinateur ou à des appareils mobiles grâce au CONNECTED WASH. Cela permet d'analyser et d'évaluer toutes les données d'exploitation importantes. Et ainsi d'optimiser l'ensemble du processus de lavage.

\* Retrouvez dans quels pays CONNECTED WASH est actuellement disponible et quelles sont les fonctions et possibilités offertes sur [www.connected-wash.com](http://www.connected-wash.com)

*La propreté et l'hygiène. Chacun de nos produits a son rôle à jouer pour y contribuer. Ensemble, ils fournissent un résultat de lavage parfait. Bienvenue dans le concept global Winterhalter !*

## PANIER ET ACCESSOIRES

Ils sont conçus sur mesure pour les verres, la vaisselle ou les couverts. Avec leur design fonctionnel, ils s'adaptent précisément à chaque type de vaisselle, la protègent et évitent les dégâts. Ils garantissent une circulation idéale de l'eau et de l'air et un séchage rapide. Ils facilitent également la manipulation et l'avancement de la vaisselle. Quoi d'autres ? Il existe des solutions spéciales comme le système de double-paniers, avec lequel vous pouvez laver sur deux niveaux en un seul cycle de lavage. Voilà davantage de flexibilité.

Les paniers ont une influence décisive sur la qualité du résultat de lavage et le montant des coûts d'exploitation. Nous vous conseillons le type de panier optimal en fonction de vos besoins. Afin que la meilleure solution puisse être trouvée pour vous.



## PRODUITS DE LAVAGE

Ils passent la plupart du temps au second plan. On les sous-estime souvent. Mais ils jouent un rôle crucial pour le résultat de lavage : ce sont les produits lessiviels. Chez Winterhalter, ils constituent une composante essentielle du concept global Winterhalter.

Nous avons donc développé, au sein de notre siège situé à Meckenbeuren en Allemagne, un département de recherche avec notre propre laboratoire. C'est là que nous développons et testons des compositions pour créer une gamme efficace de produits lessiviels et d'hygiène. Ils sont adaptés avec précision aux différents types de vaisselle et de salissures, sont économes et se complètent parfaitement entre eux. Ils se combinent et leur efficacité globale garantit un résultat de lavage brillant.



## TRAITEMENT DE L'EAU

Dépôts. Stries. Tâches. Ces petits « souvenirs » de lavage sont évidemment la bête noire de tout restaurateur. Parce qu'ils reflètent une mauvaise qualité de lavage. Parce que le tartre altère l'efficacité des produits lessiviels et endommage la machine à long terme. Le problème : la qualité de l'eau. La solution : un traitement de l'eau professionnel.

Winterhalter a développé à cette fin une gamme complète de produits : du simple adoucisseur au déminéralisateur total ou partiel jusqu'à l'osmose inverse. Intégré à la machine ou externalisé, ils répondent toujours à vos exigences et à la qualité de l'eau sur site. Le résultat : des verres brillants sans essuyage, des couverts étincelants et des assiettes immaculées.



## RÉHAUSSES

Vous souhaitez mettre votre UC à hauteur de travail et créer davantage d'espace de rangement ? Pour ranger vos paniers sous la machine et économiser de la place ? Ou pour ranger les bidons de produits lessiviels sous la machine ? Nous y avons également pensé. Nous avons développé pour cela des réhausSES spéciales pour nos lave-vaisselles frontaux. Ouvertes ou fermées, de différentes hauteurs, avec ou sans glissière. Pour un rangement fonctionnel et un travail ergonomique.

## CONSEIL ET SERVICE

Winterhalter est le spécialiste des concepts de lavage professionnels. Nous connaissons tous les types de cuisine du monde entier et leurs spécificités. Nous savons de quoi dépend le lavage et ce qui doit être respecté. Et nous nous réjouissons de pouvoir partager ce savoir-faire et notre expérience avec nos clients.

Grâce à une équipe de conseillers et d'experts, nous analysons la situation, sur place, dans vos locaux : les plans, l'agencement, les flux. Nous étudions ce dont vous avez besoin et vous recommandons les équipements adaptés. Nous vous soutenons dans l'organisation de votre concept de lavage, optimisons la logistique de la laverie et mettons en place des instructions et des formations pour vos employés. En bref : nous sommes là pour vous, dès lors que cela concerne le lavage. Du commencement, à l'aboutissement. Nous vous aidons à concevoir une laverie professionnelle et efficace.

**Comment pouvons-nous vous aider ? Discutons-en ensemble : Tél. : + 33 (0) 4 81 76 76 00 ou [www.winterhalter.fr/contact](http://www.winterhalter.fr/contact)**

## « Nous avons le sens de la famille ! »

Pragmatisme. Bienveillance. Convivialité. La culture et les valeurs de notre famille marquent l'entreprise Winterhalter depuis trois générations. Proche de nos employés, de nos clients et partenaires. Une vision à long terme en gardant toujours les futures générations à l'esprit. Être responsable : c'est ce qui caractérise Winterhalter. Nous sommes fiers de notre entreprise familiale. Et nous sommes heureux de continuer à la développer jour après jour.



### LA PREMIÈRE WINTERHALTER



Tout commence en 1947 : Karl Winterhalter fonde son entreprise à Friedrichshafen. Grâce à des débris de guerre, il crée des appareils ménagers : casseroles, fours...etc. Quelques années plus tard, il se spécialise et présente le modèle GS 60 : le premier lave-vaisselle professionnel de la marque. L'histoire a ainsi commencé. Dès lors, l'entreprise a poursuivi un seul objectif : un résultat de lavage parfait grâce à un procédé de lavage efficace. Avec cette vision, Winterhalter a réussi à faire évoluer son activité de fournisseur de machines à celle, actuelle, de spécialiste des solutions de lavage.

« Chez Winterhalter, le conseil et le service client ne se limitent pas à la vente et l'installation d'une machine. Ces deux points s'appliquent bien en amont, concernant tous les aspects du processus de lavage et constituent pour nous une occasion de tous les instants de satisfaire nos clients. »

### DU LAVE-VAISSELLE À LA SOLUTION DE LAVAGE

Avant, l'installation d'un nouveau lave-vaisselle dans la cuisine du client avec un simple diable suffisait. Aujourd'hui, il s'agit davantage de développer une solution de lavage personnalisée, parfaitement adaptée à la situation sur place et aux exigences spécifiques du client. Cela nécessite une analyse et une planification soignées. Pour ce faire, nous visualisons l'aménagement de l'espace à l'aide des logiciels les plus récents de CAO en 2D et en 3D. Pour que vous ayez un espace de lavage sur mesure et efficace.



# 1.700

### EMPLOYÉS DANS LE MONDE

De hautes exigences de qualité. De la précision. De la curiosité et de l'ambition. Voici ce qui caractérise les employés Winterhalter. Et, avec eux, nous avons fait évoluer notre petite entreprise familiale Souabe en leader mondial : avec 40 filiales dans le monde entier et des partenaires commerciaux dans plus de 70 pays. Nous sommes fiers de ce que nous avons accompli. Et nous sommes également fiers de nos employés, qui y ont tous contribué. Nous profitons donc de cette occasion pour leur dire officiellement un grand « Merci ! ».



## NOTRE ACADEMIE EN SCIENCES DU LAVAGE

Près de 1 000 participants chaque année et 250 journées de formation dans le monde entier : avec nos programmes de formation, nous transmettons nos connaissances et expériences en matière de « lavage ». À nos propres employés, à nos distributeurs et à nos partenaires techniques. Notre objectif : que chaque client Winterhalter puisse bénéficier de conseils d'experts et d'un soutien professionnel, quelle que soit sa situation. Qu'il s'agisse d'un premier entretien pour obtenir des informations, de l'installation d'un lave-vaisselle ou lors d'une visite de service et de maintenance.

## UN LABORATOIRE POUR LE DÉVELOPPEMENT DES DÉTERGENTS

Un spécialiste du lavage voudrait-il dépendre des détergents d'autres fabricants ? La réponse à cette question est évidente, c'est « Non ! ». C'est ainsi qu'est né notre laboratoire de recherche : depuis de nombreuses années, nous y développons nos compositions pour créer notre propre gamme de produits Winterhalter : du produit de lavage au produit de rinçage, en passant par les produits d'hygiène.

### *Bon à savoir*

En tant que spécialiste du lavage, chez Winterhalter, nous sommes très exigeants avec nous-mêmes : nous ne voulons pas seulement satisfaire nos clients à un moment donné, mais les soutenir à long terme et les fidéliser. La qualité du service apporté est donc primordiale : pour cela, notre large réseau garantit un support rapide et professionnel. Dans le monde entier.

Nos partenaires de services et nous, sommes là quand vous avez besoin de nous. Vous pouvez compter sur nous à tout moment !



Quelles possibilités nous offrent les nouvelles technologies ? Comment évoluent notre société et le monde du travail ? Quelles tendances et développements marqueront le lavage professionnel à l'avenir ? Nous trouvons toutes ces questions absolument passionnantes. C'est pourquoi nous nous occupons dès aujourd'hui de préparer ce qui se passera demain pour nos clients et pour nous. Voici un aperçu des solutions que nous avons mises au point répondant à ces enjeux : NEXT LEVEL SOLUTIONS. Comme CONNECTED WASH et PAY PER WASH, par exemple.

>> [www.connected-wash.com](http://www.connected-wash.com) >> [www.pay-per-wash.com](http://www.pay-per-wash.com)

### *« Au revoir ! »*

En général, un lave-vaisselle Winterhalter accompagne son propriétaire pendant 15 ou 20 ans. Nos clients n'ont donc pas souvent à se soucier de leurs équipements usés. Nous en faisons notre affaire ! Nous construisons nos machines de manière modulaire afin qu'elles soient faciles à démonter au moment venu. Nous réduisons la diversité des matériaux, utilisons des matières premières standardisées et marquons les composants pour faciliter leur recyclage. Grâce à ces dispositions, les lave-vaisselle Winterhalter atteignent un taux de recyclage élevé.



## MADE IN GERMANY AND SWITZERLAND

Aujourd'hui encore, il ne s'agit pas que d'une indication de provenance, mais plutôt d'un label de qualité : les produits conçus en Allemagne et en Suisse sont renommés dans le monde entier pour leur haute qualité et leur fiabilité à toute épreuve. Pour l'ingénierie, la créativité et la précision. Winterhalter en est le meilleur exemple : à Meckenbeuren, Endingen et Rüthi, nous développons et produisons des solutions pour une propreté et une hygiène irréprochables. Chaque lave-vaisselle que nous concevons porte en lui cette promesse.

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

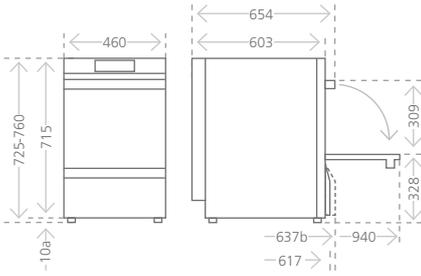
Données générales		UC-S	UC-M	UC-L	UC-XL
Capacité de la cuve	l	9,5	15,3	15,3	15,3
Dimensions du panier	mm	400 x 400	500 x 500	500 x 500	500 x 500 / 500 x 540
Hauteur d'entrée intérieure	mm	309	309	404	404
Pompe de lavage	kW	0,6	0,6	0,6	0,6
Émission du bruit	dB(A)			max. 55	
Protection anti-projection avec paroi arrière avec habillage en PVC		IPX3	IPX3	IPX3	–
Protection anti-projection paroi arrière CN		IPX5	IPX5	IPX5	IPX5
Poids net / brut	kg	59 / 68	64 / 74	69 / 79	69 / 79
avec Energy	kg	64 / 73	70 / 80	75 / 85	75 / 85
avec Excellence-i	kg	79 / 88	85 / 95	–	–
Température max. de l'eau d'alimentation	°C		60 (Energy : 20 / Excellence-i : 35)		
Pression d'écoulement d'eau requise	bar/kPA		1,0 – 6,0 / 100 – 600		
pour Energy	bar/kPA		1,5 – 6,0 / 150 – 600		
pour Excellence-i	bar/kPA		1,4 – 6,0 / 140 – 600		

Données spécifiques selon le logiciel		Verres	Vaisselle	Bistro	Couverts
Rendement horaire théorique standard*1	Paniers/heure	22 / 32 / 48	24 / 28 / 40	28 / 32 / 40	11
Rendement horaire théorique programme court*1	Paniers/heure	77	66	66	21
Besoin en eau de rinçage selon le cycle (de lavage)*2 UC-S	l	Standard : 2,0 Éco : 1,8 Cool : 3,4	Standard : 2,0 Éco : 1,8	Standard : 2,0 Éco : 1,8	Standard : 3,2 Éco : 2,9
Besoin en eau de rinçage selon le cycle (de lavage)*2 UC-M, -L, -XL	l	Standard : 2,2 Éco : 2,0 Cool : 3,4	Standard : 2,2 Éco : 2,0	Standard : 2,2 Éco : 2,0	Standard : 3,4 Éco : 3,1
Température de la cuve	°C	62 Cool : 55	62	62	69
Température d'eau de rinçage	°C	65 Cool : *3	85	65 - 85	85
Eau de rinçage Energy*4	°C	65	65	65	65

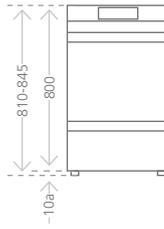
## VALEURS ÉLECTRIQUES

Tension	Protection par fusibles	Puissance totale raccordée*5 Chauffage de cuve 1,8 kW Surchauffeur 4,9 kW	Puissance totale raccordée Cool*5 Chauffage de cuve 2,5 kW Surchauffeur 4,9 kW	Pays
380 V - 415 V, 3N~, 50 Hz / 60 Hz	10 A	6,0 kW	–	Dans le monde entier
	16 A	7,9 kW	6,1 kW	
220 V - 240 V, 1N~, 50 Hz / 60 Hz	10 A	1,8 kW	–	
	13 A	2,6 kW	–	
	16 A	3,2 kW	3,4 kW	
230 V, 2~, 50 Hz / 60 Hz	16 A	3,0 kW	–	Belgique
230 V, 3~, 50 Hz / 60 Hz	25 A	7,3 kW	–	Japon
200 V, 2~, 50 Hz / 60 Hz	20 A	3,3 kW	–	
200 V, 3~, 50 Hz / 60 Hz	25 A	6,9 kW	–	

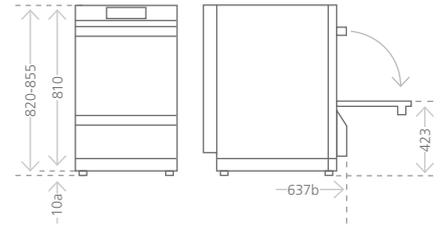
### UC-S



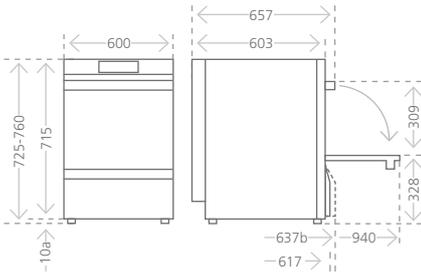
### UC-S Energy



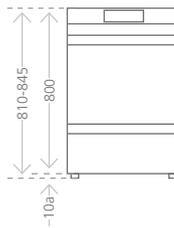
### UC-S Excellence-i / UC-S Excellence-iPlus



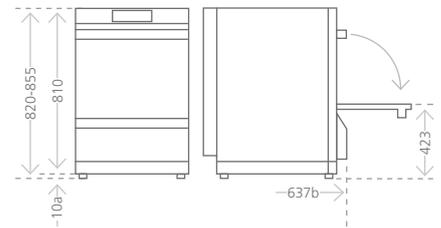
### UC-M



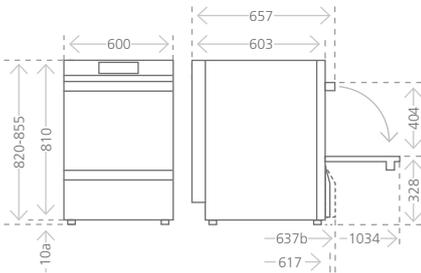
### UC-M Energy



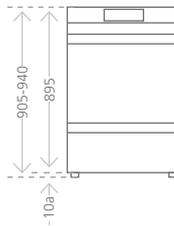
### UC-M Excellence-i / UC-M Excellence-iPlus



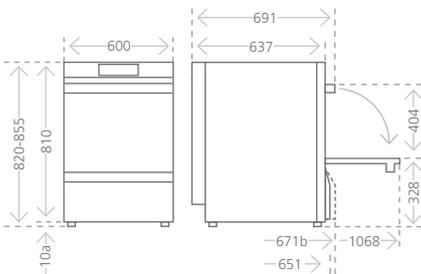
### UC-L



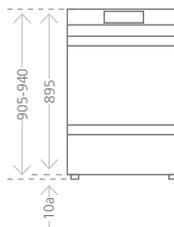
### UC-L Energy



### UC-XL



### UC-XL Energy



**Remarque** Si l'équipement est encastré, les modifications de dimensions suivantes doivent être prises en compte :

Hauteur : +5 mm

Largeur : +10 mm

Profondeur : +5 mm

a La hauteur de la machine peut être réduite de 10 mm si les pieds sont retirés.

b Sans réservoir intégré pour détergent et liquide de rinçage, la profondeur de toutes les machines diminue de 20 mm.

Vous trouverez davantage d'informations sur le schéma d'installation.

<sup>1</sup> En fonction des données du site (température de l'eau d'alimentation et raccordement électrique), les valeurs indiquées peuvent se réduire.

<sup>2</sup> Valeur indicative. Le besoin en eau de rinçage réel peut varier en fonction des conditions sur site.

<sup>3</sup> En fonction de la température de l'eau d'alimentation, commutable sur 65 °C.

<sup>4</sup> Température de l'eau d'alimentation < 20 °C.

<sup>5</sup> La puissance de raccordement effective varie selon la tension du réseau.



*« Vous avez découvert notre gamme UC : ses caractéristiques, ses utilisations possibles et ce qui la rend unique. Mais la plus belle des garanties reste les expériences de nos clients satisfaits. Si vous en avez l'occasion, n'hésitez pas à leur demander leur avis. Il n'y a rien de mieux pour vous aider à prendre une décision. »*

*Jürgen et Ralph Winterhalter*